

DE – Einbauanleitung Audi TT 8S FV9 FVR

Baujahr: 2015 - 2023

Art.Nr. WSP067 EAN 4251244712303

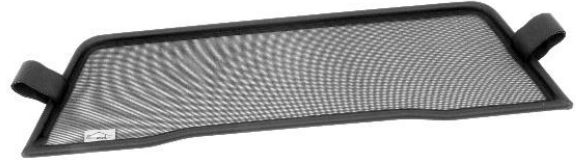
Benötigtes Werkzeug:

Es wird kein Werkzeug benötigt

Lieferumfang:

1x Windschott WSP067

1x Montageanleitung



Fahrzeug vorbereiten:

- Schieben Sie die Sitze nach vorne, um genügend Platz für den Einbau zu haben.
- Öffnen Sie das Verdeck vollständig.
- Öffnen Sie die vorderen Fenster.

Setzen des Windschotts:

- Positionieren Sie das Windschott zwischen den Sitzen und dem Bügel.
- Achten Sie darauf, dass es mittig und gerade sitzt.

Befestigung mit Klettband:

- Nehmen Sie das Klettband und umwickeln Sie damit den Bügel.
- Achten Sie darauf, das Klettband fest zu ziehen, sodass das Windschott sicher gehalten wird.
- Das Klettband sollte fest genug sein, um das Windschott stabil zu halten, aber nicht so fest, dass es den Bügel oder das Windschott beschädigt.

Ausjustieren:

- Stellen Sie sicher, dass das Windschott gerade und sicher sitzt.
- Nehmen Sie gegebenenfalls kleine Anpassungen vor, um die Position zu optimieren.





EN - Installation instructions Audi TT 8S FV9 FVR

Year of construction: 2015 - 2023

Item no. WSP067 EAN 4251244712303

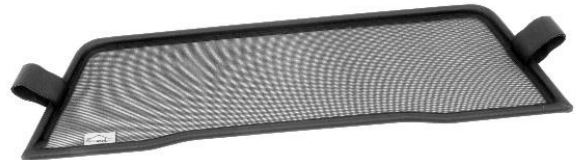
Required tools:

No tools are required

Scope of delivery:

1x wind deflector WSP067

1x installation instructions



Prepare the vehicle:

- Slide the seats forward to allow sufficient space for installation.
- Open the soft top completely.
- Open the front windows.

Positioning the wind deflector:

- Position the wind deflector between the seats and the bracket.
- Make sure that it is centered and straight.

Fastening with Velcro tape:

- Take the Velcro tape and wrap it around the bracket.
- Make sure you pull the Velcro tape tight so that the wind deflector is held securely.
- The Velcro tape should be tight enough to keep the wind deflector stable, but not so tight that it damages the bracket or the wind deflector.

Adjustment:

- Make sure the wind deflector is straight and secure.
- If necessary, make small adjustments to optimize the position.



FR - Instructions de montage Audi TT 8S FV9 FVR

Année de construction : 2015 - 2023

Réf. WSP067 EAN 4251244712303

Outils nécessaires :

Aucun outil n'est nécessaire.

Contenu de la livraison :

1x pare-vent WSP067

1x instructions de montage

Préparer le véhicule :

- Poussez les sièges vers l'avant afin d'avoir suffisamment de place pour le montage.
- Ouvrez complètement la capote.
- Ouvrez les fenêtres avant.

Placez le pare-vent :

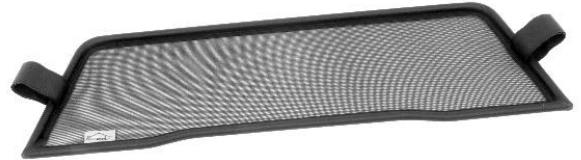
- Positionnez le pare-vent entre les sièges et l'arceau.
- Veillez à ce qu'il soit centré et bien droit.

Fixation à l'aide de la bande Velcro :

- Prenez la bande Velcro et enroulez-la autour de l'arceau.
- Veillez à bien serrer la bande Velcro pour que le pare-vent soit bien maintenu.
- La bande Velcro doit être suffisamment serrée pour maintenir le pare-brise stable, mais pas au point d'endommager l'arceau ou le pare-brise.

Ajuster la position :

- Assurez-vous que le pare-vent est bien droit et bien fixé.
- Si nécessaire, procédez à de petits ajustements pour optimiser la position.



ES - Instrucciones de montaje Audi TT 8S FV9 FVR

Año de construcción: 2015 - 2023

Nº de artículo WSP067 EAN 4251244712303

Herramientas necesarias:

No se necesitan herramientas

Volumen de suministro:

1x deflector de viento WSP067

1x instrucciones de montaje

Prepare el vehículo:

- Desplace los asientos hacia delante para dejar espacio suficiente para el montaje.
- Abra completamente la capota.
- Abra las ventanillas delanteras.

Colocación del deflector de viento:

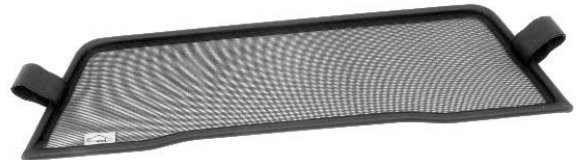
- Coloque el deflector de viento entre los asientos y el soporte.
- Asegúrese de que esté centrado y recto.

Fijación con cinta de velcro:

- Coloque la cinta de velcro alrededor del soporte.
- Asegúrese de tensar la cinta de velcro para que el deflector de viento quede bien sujeto.
- La cinta de velcro debe estar lo suficientemente apretada para mantener estable el deflector de viento, pero no tanto como para dañar el soporte o el deflector de viento.

Ajuste:

- Asegúrese de que el deflector de viento está recto y sujeto.
- Si es necesario, realice pequeños ajustes para optimizar la posición.



IT - Istruzioni di montaggio Audi TT 8S FV9 FVR

Anno di costruzione: 2015 - 2023

Codice articolo WSP067 EAN 4251244712303

Utensili necessari:

Non sono necessari attrezzi

Contenuto della fornitura:

1x paravento WSP067

1x istruzioni di montaggio

Preparare il veicolo:

- Far scorrere i sedili in avanti per lasciare spazio sufficiente al montaggio.

- Aprire completamente la capote.

- Aprire i finestrini anteriori.

Posizionamento del paravento:

- Posizionare il paravento tra i sedili e la staffa.

- Assicurarsi che sia centrato e dritto.

Fissaggio con nastro velcro:

- Prendere il nastro in velcro e avvolgerlo intorno alla staffa.

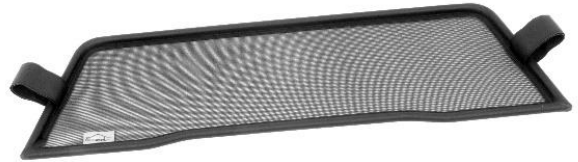
- Assicurarsi di tirare il nastro in velcro in modo che il deflettore sia tenuto saldamente.

- Il nastro in velcro deve essere abbastanza stretto da mantenere il deflettore stabile, ma non così stretto da danneggiare la staffa o il deflettore.

Regolazione:

- Assicurarsi che il deflettore sia dritto e sicuro.

- Se necessario, effettuare piccole regolazioni per ottimizzare la posizione.



DK - Monteringsvejledning Audi TT 8S FV9 FVR

Byggeår: 2015 - 2023

Varenummer WSP067 EAN 4251244712303

Nødvendigt værktøj:

Der kræves ikke noget værktøj

Leveringsomfang:

1x vindafviser WSP067

1x monteringsvejledning

Forbered køretøjet:

- Skub sæderne fremad, så der er tilstrækkelig plads til monteringen.

- Åbn softtoppen helt.

- Åbn de forreste vinduer.

Placering af vindafviseren:

- Placer vindafviseren mellem sæderne og beslaget.

- Sørg for, at den er centreret og lige.

Fastgøres med velcrobånd:

- Tag velcrobåndet og vikl det rundt om beslaget.

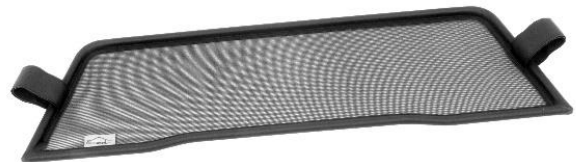
- Sørg for at trække velcrobåndet stramt, så vindafviseren holdes godt fast.

- Velcrobåndet skal være stramt nok til at holde vindafviseren stabil, men ikke så stramt, at det beskadiger beslaget eller vindafviseren.

Justering:

- Sørg for, at vindafviseren sidder lige og sikkert.

- Foretag om nødvendigt små justeringer for at optimere positionen.



SE - Monteringsanvisningar Audi TT 8S FV9 FVR

Tillverkningsår: 2015 - 2023

Art.nr. WSP067 EAN 4251244712303

Verktyg som krävs:

Inga verktyg krävs

Omfattning av leveransen:

1x vindavvisare WSP067

1x monteringsanvisning

Förbered fordonet:

- Skjut fram sätena så att det finns tillräckligt med utrymme för monteringen.

- Öppna suffletten helt och hållet.

- Öppna de främre fönstren.

Placering av vindavvisaren:

- Placera vindavvisaren mellan sätena och fästet.

- Se till att det är centrerat och rakt.

Fäst med kardborreband:

- Ta kardborrebandet och vira det runt fästet.

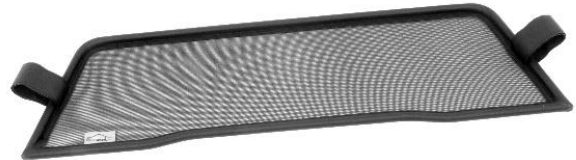
- Se till att dra åt kardborrebandet så att vindavvisaren hålls på plats.

- Kardborrebandet ska vara tillräckligt hårt för att hålla vindskyddet stabilt, men inte så hårt att det skadar fästet eller vindskyddet.

Justering:

- Kontrollera att vindskyddet sitter rakt och säkert.

- Gör vid behov små justeringar för att optimera positionen.



NL - Montagehandleiding Audi TT 8S FV9 FVR

Bouwjaar: 2015 - 2023

Artikelnummer WSP067 EAN 4251244712303

Vereist gereedschap:

Geen gereedschap nodig

Leveringsomvang:

1x windscherm WSP067

1x montagehandleiding

Bereid het voertuig voor:

- Schuif de stoelen naar voren zodat er voldoende ruimte is voor de montage.
- Open de softtop volledig.
- Open de voorruit.

Plaatsen van de windeflector:

- Plaats de windeflector tussen de stoelen en de beugel.
- Zorg ervoor dat hij gecentreerd en recht is.

Bevestigen met klittenband:

- Neem het klittenband en wikkel het om de beugel.
- Trek het klittenband strak zodat de windeflector goed vastzit.
- Het klittenband moet strak genoeg zitten om de windeflector stabiel te houden, maar niet zo strak dat het de beugel of de windeflector beschadigt.

Afstelling:

- Zorg ervoor dat de windeflector recht en stevig staat.
- Maak indien nodig kleine aanpassingen om de positie te optimaliseren.

